

Bolsas da Áustria

Estudar – pesquisar – traduzir



Índice

1. Escola de Verão Strobl	2
2. Escola de Inverno Strobl	3
3. Curso de Verão Língua-Cultura-Literatura Uni Graz	4
4. Seminários e workshops cultura e idioma	5
5. Bolsa Ernst-Mach	7
6. Bolsa Richard Plaschka	9
9. Bolsa de viagem para tradutores literários	13
10. Concessão de Custo de Tradução	14
11. Bônus de Tradução	15
12. Bolsa de trabalho para jovens artistas	16
13. ESPRIT –ESPRIT – suporte profissional para pós-doutorandos	17

1. Escola de Verão Strobl

<i>Conteúdo:</i>	Curso de verão <i>Estudos Internacionais e Europeus</i> com cursos de alemão. Cursos de alemão de A1-B2, 2h todos os dias;
<i>Público-alvo:</i>	Estudantes internacionais
<i>Duração:</i>	4 semanas, meados de julho - meados de agosto
<i>Local:</i>	Local: Strobl am Wolfgangsee, Salzburgo, Áustria
<i>Bolsa:</i>	De € 400 a € 2800 (dependendo da situação financeira); Número limitado de bolsas;
<i>Pré-requisitos:</i>	- Pelo menos 2 anos completos de estudo; - Pelo menos três cursos de Estudos Europeus devem ser frequentados para uma bolsa de estudos. Esses cursos são ministrados em inglês. Um curso de alemão também pode ser feito. - Comprovação da situação financeira do candidato - Renda - Renda dos pais
<i>Prazo para candidatura:</i>	30 de abril
<i>Mais informações:</i>	https://shs.univie.ac.at https://shs.univie.ac.at/fileadmin/user_upload/p_shs/Downloads/ss_brochure_2023.pdf Contato: sommerhochschule@univie.ac.at

2. Escola de Inverno Strobl

<i>Conteúdo:</i>	Curso de Inverno Estudos Internacionais e Europeus com cursos de alemão. Cursos de alemão de A1-B2, 2h todos os dias;
<i>Público-alvo:</i>	Estudantes internacionais
<i>Duração:</i>	2 semanas, início de meados de fevereiro
<i>Local:</i>	Viena, Áustria
<i>Bolsa:</i>	De € 400 a € 2800 (dependendo da situação financeira) Número limitado de bolsas;;
<i>Pré-requisitos:</i>	- Pelo menos 2 anos completos de estudo; - Pelo menos três cursos de Estudos Europeus devem ser frequentados para uma bolsa de estudos. Esses cursos são ministrados em inglês. Um curso de alemão também pode ser feito. - Comprovação da situação financeira do candidato - Renda - Renda dos pais
<i>Prazo para candidatura:</i>	30 de novembro
<i>Mais informações::</i>	https://shs.univie.ac.at/winter-school/ Contato: sommerhochschule@univie.ac.at

3. Curso de Verão Língua-Cultura-Literatura Uni Graz

Conteúdo: O curso consiste em três módulos: ensino de línguas, estudos regionais e culturais austríacos e literatura austríaca após 1945.

Os cursos são oferecidos nos níveis B2 e C1.

Público-alvo: Estudantes e graduados com nível-alvo B2 ou nível avançado C1 que possuam sólidos conhecimentos filológicos.

Duração: de 3 a 23 de julho (3 semanas)

Localização: Graz, Áustria

Bolsa de estudo: Bolsa integral. A bolsa integral cobre os custos completos do curso e acomodação. Os custos de viagem e estadia devem ser cobertos por você.

Ou

Taxa de curso reduzida de € 385

Pré-requisitos:

- Um formulário de inscrição totalmente preenchido A brochura e o formulário de inscrição podem ser baixados do site em <https://treffpunktsprachen.uni-graz.at/de/lehre/deutsch-als-fremdsprache/sprache-kultur-literatur/>
- Currículo atual com foto tipo passe
- Uma carta de motivação,
- Duas cartas de recomendação, uma delas uma carta de recomendação de um palestrante da OeAD no local. Entre em contato com a palestrante Cristina Rettenberger (cristina.retttenberger@oead-lektorat.at)

- Cópias dos certificados relevantes em inglês/alemão, assinados e carimbados pela sua universidade.
- Cópias das páginas relevantes do passaporte
- Depois de receber todos os documentos, incluindo cartas de recomendação, envie os documentos de inscrição para: alexandra.tzivanopoulos@uni-graz.at

*Prazo para
candidatura:* 15 de maio

4. Seminários e workshops cultura e idioma

Conteúdo: Seminários e workshops online gratuitos sobre a Áustria, estudos regionais, língua, cultura

Público-alvo: Professores de alemão e académicos de estudos alemães de todo o mundo de países de língua não alemã

Mais informações: <https://www.kulturundsprache.at>
Contato: kulturundsprache@oead.at

5. Bolsa Ernst-Mach

<i>Conteúdo:</i>	Investigação científica na área das ciências naturais, medicina humana, ciências da saúde, ciências agrárias, ciências sociais e humanas, arte
<i>Público-alvo:</i>	Estudantes de pós-graduação e doutorado, pós-doutorandos
<i>Duração:</i>	1-9 meses
<i>Localização:</i>	Em todas as universidades austríacas
<i>Bolsa:</i>	Bolsas semestrais e/ou anuais, bolsas de pesquisa para visitas de estudo a universidades austríacas. Taxa de concessão mensal: a) para pós-graduados: 1050 € b) para pós-docs: 1250 € 2. Assistência na organização de acomodação e seguro 3. Bolsa de viagem até um máximo de € 1.000
<i>Pré-requisitos:</i>	- Idade máxima 35 anos - Confirmação de um professor da universidade-alvo austríaca sobre a supervisão científica - Bons conhecimentos de inglês e/ou alemão

Seleção:

Revisores especialistas avaliam as inscrições de acordo com os seguintes critérios:

- Por que você quer estudar ou fazer trabalhos acadêmicos na Áustria?
- O que especificamente você gostaria de fazer na Áustria como parte da bolsa de estudos?
- Como você gostaria de realizar seu projeto, quais métodos científicos você gostaria de usar?
- Qual é o objetivo de estudo ou pesquisa para sua estadia na Áustria?
- Quais etapas de trabalho você planejou para atingir o objetivo do estudo ou pesquisa (frequência de cursos, arquivamento de trabalhos, entrevistas, ...)?
- O trabalho preliminar já foi feito para atingir o objetivo do estudo ou pesquisa (se sim, qual)?
- Onde você gostaria de realizar este projeto (biblioteca, arquivo, instituto...)?
- Curso até o momento (duração e notas) ou lista de publicações ou documentação de atividade artística anterior

Prazo para

01. 02.

candidatura:

Links:

<https://grants.at/de/?=MTcxMTVfMTgxMjlfMg==>

www.oead.at

Contato: magdalena.krautzer@oead.at

mach@oead.at

6. Bolsa Richard Plaschka

<i>Conteúdo:</i>	Investigação científica na área das humanidades (história, arqueologia, linguística e literatura, artes)
<i>Público-alvo:</i>	Pós-graduados, pós-doutorados e doutores
<i>Duração:</i>	4-18 meses
<i>Localização:</i>	Em todas as universidades austríacas
<i>Bolsa:</i>	Bolsas semestrais e/ou anuais, bolsas de pesquisa para visitas de estudo a universidades austríacas Valor mensal de € 1250 Possível bolsa de viagem: 1000 € bolsa de mobilidade (apenas para pós-doutorandos com mais de 3 meses): 600 €
<i>Pré-requisitos:</i>	Pessoas com qualificações acima da média que se concentram em tópicos históricos ou historiográficos relacionados à Áustria podem se inscrever. <ul style="list-style-type: none">- Confirmação de um docente de uma instituição alvo austríaca com habilitação para supervisão acadêmica- Comprovação de compromissos de ensino/emprego em uma universidade (pessoas que não estão empregadas ou não têm experiência de ensino são encaminhadas para as bolsas Ernst Mach)- Exposição científica e bibliografia sobre o projeto de pesquisa na Áustria
<i>Prazo para candidatura:</i>	1 de março e 15 de setembro
<i>Links:</i>	https://grants.at/de/?=MTg0ODZfMTk1NjZfMjA=

Contato: katharina.cepak@oead.at

7. DOC [Programa de Doutorado da Academia Austríaca de Ciências]

<i>Conteúdo:</i>	Concluir estudos de doutorado ou doutorado em uma universidade austríaca de todas as áreas
<i>Público-alvo:</i>	Estudantes de doutorado altamente qualificados
<i>Duração:</i>	24/30/36 meses
<i>localização:</i>	Em todas as universidades austríacas
<i>Bolsa:</i>	Benefício anual da bolsa: € 38.000 (bruto), adicionalmente no máximo 500 € por ano para despesas de viagem, Bolsa anual para assistência a filhos: até um máximo de € 1.900
<i>Pré-requisitos:</i>	<ul style="list-style-type: none">- Sem limite de idade- ter concluído o mestrado há no máximo 2 anos (a data de referência é 1º de janeiro do ano da submissão),- Ser aprovado em um programa de doutorado em qualquer universidade austríaca- Enviar proposta, fazer dissertação em uma universidade na Áustria
<i>Prazo para candidatura:</i>	10.08. - 15.09.
<i>Mais informações:</i>	https://stipendien.oeaw.ac.at/stipendien/doc/ Contato: stipref@oeaw.ac.at

8. Bolsa Franz Werfel para jovens professores universitários de língua alemã e literatura austríaca

- Conteúdo:* Os bolsistas Werfel podem trabalhar como investigadores convidados em institutos e realizar estudos especiais em bibliotecas, arquivos ou instituições de investigação.
- Público-alvo:* Jovens professores universitários de humanidades (linguística e literatura) que lidam principalmente com literatura austríaca.
- Duração:* 4-9 meses. Se a atividade de pesquisa for bem-sucedida, a bolsa pode ser estendida mediante solicitação (duração total de 18 meses)
- Localização:* Em todas as universidades austríacas
- Bolsa:* € 1250 por mês
+ despesas de viagem máx. 1000 €
+ Bolsa de mobilidade mensal até 600 euros (para pós-docs a partir de 3 meses em estadias)
+ Apoio na organização de alojamento e seguro
- As taxas podem ser dispensadas mediante candidatura à universidade
- Pré-requisitos:* Professores universitários
- Foco: literatura austríaca
 - Sem limite de idade
 - 6 meses antes do início da bolsa, os bolseiros não devem ter realizado pesquisas/estudos/trabalhos científicos na Áustria.
- Procedimento de seleção:*
- Exame formal
 - Verificação de plausibilidade
 - Exame e avaliação por especialistas
 - Entrevistas de seleção
 - Decisão final
 - Condições durante os estudos - Sem trabalho a tempo parcial
 - Presença no local de estudo
 - Os pré-requisitos de admissão da universidade se aplicam
- Condições durante os estudos:*
- Sem trabalho a tempo parcial
 - Presença no local de estudo

- Os pré-requisitos de admissão da universidade se aplicam

Prazo para candidatura: 1 de março / 15 de setembro

Documentos: 2 cartas de recomendação de professores universitários, confirmação da universidade de destino, lista de cursos, cópia do passaporte, cópia dos diplomas, lista de publicações,

Mais informações: <https://grants.at/de/>

Contato: teresa.karamat@oead.at

9. Bolsa de viagem para tradutores literários

<i>Conteúdo:</i>	Bolsa para despesas de viagem e estadia para tradutores estrangeiros hospedados na Áustria
<i>Público-alvo:</i>	Tradutores estrangeiros
<i>Duração:</i>	Máx. 3 meses
<i>Lugar:</i>	Áustria
<i>Bolsa:</i>	Máx. € 1400 por mês
<i>Documentos:</i>	Descrição do projeto, curriculum vitae, lista de publicações, 30 páginas A4 de amostras de texto ou 20 páginas A4 de amostras de tradução e texto original, cálculo detalhado, plano de trabalho e cronograma
<i>Link:</i>	https://www.bmkoes.gv.at/Kunst-und-Kultur/

10. Concessão de Custo de Tradução

<i>Conteúdo:</i>	Tradução de obras, principalmente de autores austríacos contemporâneos no campo da ficção, para uma língua estrangeira.
<i>Público-alvo:</i>	Tradutores qualificados. Submissão da editora estrangeira
<i>Bolsa:</i>	Financiamento parcial
<i>Documentos:</i>	Descrição do projeto, cálculo detalhado, ofertas, plano de financiamento, listando todos os fundos solicitados ou prometidos de outros órgãos (públicos), outros patrocínios e quaisquer fundos próprios, curriculum vitae e catálogo raisonné do tradutor, 20 páginas A4 de amostras de tradução, texto original, cópia da licença e do contrato de tradução.
<i>Crítérios:</i>	Submissão da editora estrangeira, qualidade da tradução literária, qualidade e profissionalismo do trabalho da editora, consideração de medidas justas de remuneração, consideração da diversidade dos envolvidos
<i>Link:</i>	https://www.bmkoes.gv.at/

11. Bônus de Tradução

Conteúdo: Prêmio para traduções particularmente bem-sucedidas de ficção austríaca (especialmente obras de autores vivos) para uma língua estrangeira.

Público-alvo: Tradutores qualificados

Bolsa: 500 €, 1000 €, 1500 €, 2000 € ou 2500 €

Pré-requisitos:

- Tradução publicada (máximo de 5 anos)
- Edição original
- Dados mestres do tradutor, curriculum vitae, lista de traduções literárias anteriores

Prazo para 31.07

candidatura:

bmkoes.gv.at

Link:

12. Bolsa de trabalho para jovens artistas

<i>Conteúdo:</i>	Use um espaço de estúdio em bilding com sua própria arte, bem como trabalhe na oficina de bilding como um trabalho de meio período (máximo de € 450 por aprox. 10 horas por semana).
<i>Público-alvo:</i>	Jovens artistas de até 33 anos
<i>Duração:</i>	Meio ano (opcionalmente prorrogável): julho de 2022 a fevereiro de 2023
<i>Local:</i>	Oficina de arte e arquitetura para crianças e jovens Innsbruck/ Áustria
<i>Bolsa:</i>	<ul style="list-style-type: none">- Alojamento gratuito em Innsbruck- Emprego a tempo parcial (máximo 450€ por mês)- Todas as outras despesas de subsistência devem ser custeadas pelos próprios artistas- Os artistas têm acesso irrestrito à oficina de Bilding e às amplas instalações externas para seus próprios trabalhos. Materiais e equipamentos de oficina também estão disponíveis no local
<i>Pré-requisitos:</i>	Artistas das áreas de arte e arquitetura com habilidades linguísticas em alemão e/ou inglês que estejam interessados em colaboração artística com crianças e jovens até 33 anos.
<i>Prazo para candidatura:</i>	4 de abril
<i>Link:</i>	https://www.bilding.at/bildingship-call-for-submissions/

13. ESPRIT –ESPRIT – suporte profissional para pós-doutorandos

Conteúdo: Realizar um projeto de pesquisa independente em uma instituição de pesquisa austríaca

Público-alvo: Pós-doutorandos altamente qualificados de todas as disciplinas no início de sua carreira acadêmica

Duração: 36 meses (não prorrogável)

Local: Centro de pesquisa na Áustria

Bolsa:

- Salário do gerente de projetos
- Custos específicos do projeto: 15.000 euros por ano (taxa fixa) ou até um máximo de 25.000,00 euros por ano (pode ser solicitado com justificção)

Pré-requisitos:

- Doutorado concluído que não tenha mais de cinco anos no momento da apresentação da candidatura
- Publicações científicas internacionais
- Mentor que apoia o gestor do projeto no seu desenvolvimento científico e pessoal

Prazo para candidatura: Sem prazo de envio

Link: <https://www.fwf.ac.at/de/forschungsfoerderung/fwf-programme/esprit-programm>

Contacto: Dr. Barbara Zimmermann
barbara.zimmermann@fwf.ac.at

Stipendien aus Österreich

Studieren – Forschen – Übersetzen



Inhaltsverzeichnis

1. Summer School Strobl	3
2. Winter School Strobl	4
3. Sommerkurs Sprache-Kultur-Literatur Uni Graz	5
4. Seminare & Workshops Kultur und Sprache	6
5. Ernst-Mach-Stipendium	7
6. Richard Plaschka-Stipendium	8
7. DOC [Doktorand/inn/enprogramm der Österreichischen Akademie der Wissenschaften]	10
8. Franz Werfel-Stipendium für junge Universitätslehrer/innen der deutschen Sprache und österreichischen Literatur	11
9. Reisestipendium für literarische Übersetzer/innen	13
10. Übersetzungskostenzuschuss	14
11. Übersetzungsprämie	15
12. Bildingship Arbeitsstipendium für junge Künstler*innen	16
13. ESPRIT – Karriereförderung für Postdocs	17

1. Summer School Strobl

- Inhalt:* Sommerkurs *International and European Studies* mit Deutschkursen.
Deutschkurse von A1-B2, 2h jeden Tag;
- Zielgruppe:* Internationale Studierende
- Dauer:* 4 Wochen, Mitte Juli - Mitte August
- Ort:* Strobl am Wolfgangsee, Salzburg, Österreich
- Stipendium:* von 400 € bis 2800 € (je nach finanzieller Lage)
Limitierte Stipendienanzahl;
- Voraussetzungen:*
- mindestens 2 abgeschlossene Studienjahre;
 - Für ein Stipendium müssen mindestens drei Kurse über Europastudien besucht werden. Diese Kurse werden auf Englisch gehalten. Ein Deutschkurs kann zusätzlich belegt werden.
 - Nachweis über finanzielle Lage
 - Einkommen
 - Einkommen der Eltern
- Bewerbungsfrist:* 30. April
- Weitere Infos:* <https://shs.univie.ac.at>
https://shs.univie.ac.at/fileadmin/user_upload/p_shs/Downloads/ss_brochure_2023.pdf
- Kontakt:** sommerhochschule@univie.ac.at

2. Winter School Strobl

- Inhalt:* Winterkurs *International and European Studies* mit Deutschkursen.
Deutschkurse von A1-B2, 2h jeden Tag;
- Zielgruppe:* Internationale Studierende
- Dauer:* 2 Wochen, Anfang-Mitte Februar
- Ort:* Strobl am Wolfgangsee, Salzburg, Österreich
- Stipendium:* von 400 € bis 2800 € (je nach finanzieller Lage)
Limitierte Stipendienanzahl;
- Voraussetzungen:*
- mindestens 2 abgeschlossene Studienjahre;
 - Für ein Stipendium müssen mindestens drei Kurse über Europastudien besucht werden. Diese Kurse werden auf Englisch gehalten. Ein Deutschkurs kann zusätzlich belegt werden.
 - Nachweis über finanzielle Lage
 - Einkommen
 - Einkommen der Eltern
- Bewerbungsfrist:* 30. November
- Weitere Infos:* <https://shs.univie.ac.at/winter-school/>
- Kontakt:** sommerhochschule@univie.ac.at

3. Sommerkurs Sprache-Kultur-Literatur Uni Graz

- Inhalt:* Der Kurs umfasst drei Module: Sprachvermittlung, Österreichische Landes- und Kulturkunde sowie Österreichische Literatur nach 1945. Die Kurse werden auf den Niveaustufen B2 und C1 angeboten.
- Zielgruppe:* Studierende und AbsolventInnen mit dem Zielniveau B2 oder Oberstufe C1, die ein fundiertes philologisches Vorwissen mitbringen.
- Dauer:* von 3. Juli bis 23. Juli (3 Wochen)
- Ort:* Graz, Österreich
- Stipendium:* Vollstipendium. Das Vollstipendium betrifft die kompletten Kurskosten und die Unterkunft. Die Reisekosten und Verpflegungskosten müssen selbst übernommen werden.
Oder
Ermäßigte Kursgebühr von € 385
- Voraussetzungen:*
- Ein vollständig ausgefülltes Bewerbungsformular Die Broschüre und das Bewerbungsformular finden zum Download auf der Webseite unter <https://treffpunktsprachen.uni-graz.at/de/lehre/deutsch-als-fremdsprache/sprache-kultur-literatur/>
 - ein Motivationsschreiben,
 - zwei Empfehlungsschreiben, davon ein Empfehlungsschreiben eines OeAD-Lektors/einer OeAD-Lektorin vor Ort, kontaktieren Sie bitte die Lektorin Cristina Rettenberger (cristina.rettenger@oead-lektorat.at)
 - Kopien relevanter Zeugnisse auf Englisch/ Deutsch, unterzeichnet und gestempelt von Ihrer Universität.
 - Kopien relevanter Seiten des Reisepasses

- Nachdem Sie alle Dokumente, inklusive Empfehlungsschreiben, erhalten haben, senden Sie die Bewerbungsunterlagen an: alexandra.tzivanopoulos@uni-graz.at

Bewerbungsfrist: 15. Mai

4. Seminare & Workshops Kultur und Sprache

Inhalt: Gratis online Seminare & Workshops zu Österreich, Landeskunde, Sprache, Kultur

Zielgruppe: Deutschlehrer/innen und Germanist/innen rund um den Globus aus nicht deutschsprachigen Ländern

Weitere Infos: <https://www.kulturundsprache.at>
Kontakt: kulturundsprache@oead.at

5. Ernst-Mach-Stipendium

Inhalt: wissenschaftliche Forschungen im Bereich Naturwissenschaften, Humanmedizin, Gesundheitswissenschaften, Agrarwissenschaften, Sozial- und Geisteswissenschaften, Kunst

Zielgruppe: Postgraduierte und Doktoratsstudierende, Postdocs

Dauer: 1-9 Monate

Ort: an allen österreichischen Universitäten

Stipendium: Semester- und/oder Jahresstipendien, Forschungsstipendien für Studienaufenthalte an österreichischen Universitäten.

Monatliche Stipendienrate:

a) für Postgraduierte: 1050 €

b) für post docs: 1250 €

2. Unterstützung bei der Vermittlung von Unterkunft und Versicherung

3. Reisekostenzuschuss in der Höhe von maximal 1000 €

Voraussetzungen:

- Höchstalter 35 Jahre
- Zusage eines Lehrenden an der österreichischen Zieluniversität über die wissenschaftliche Betreuung
- sehr gute Kenntnisse der englischen und/ oder deutschen Sprache

Auswahl:

Fachgutachter bewerten die Anträge nach folgenden Kriterien:

- Warum möchten Sie in Österreich studieren oder wissenschaftlich arbeiten?
- Was konkret möchten Sie in Österreich im Rahmen des Stipendienaufenthaltes tun?
- Wie möchten Sie Ihr Vorhaben durchführen, welche wissenschaftlichen Methoden möchten Sie verwenden?
- Was ist das Studien- bzw. Forschungsziel für Ihren Aufenthalt in Österreich?
- Welche Arbeitsschritte haben Sie zur Erreichung des Studien- bzw. Forschungszieles vorgesehen (Besuch von Lehrveranstaltungen, Archivarbeiten, Interviews, ...)?
- Wurden bereits Vorarbeiten zur Erreichung des Studien bzw. Forschungszieles geleistet (wenn ja, welche)?
- Wo möchten Sie dieses Vorhaben durchführen (Bibliothek, Archiv, Institut ...)?
- Bisheriger Studienverlauf (Dauer und Noten) bzw. Publikationsliste oder Dokumentation der bisherigen künstlerischen Tätigkeit

Bewerbungsfrist:

01. 02.

Links:

<https://grants.at/de/?=MTcxMTVfMTgxMjlfMg==>
www.oead.at

Kontakt: magdalena.krautzer@oead.at

mach@oead.at

6. Richard Plaschka-Stipendium

<i>Inhalt:</i>	wissenschaftliche Forschungen im Bereich Geisteswissenschaften (Geschichte, Archäologie, Sprach- und Literaturwissenschaften, Kunstwissenschaften)
<i>Zielgruppe:</i>	Postgraduates, Postdocs und PhD,
<i>Dauer:</i>	4-18 Monate
<i>Ort:</i>	an allen österreichischen Universitäten
<i>Stipendium:</i>	Semester- und/oder Jahresstipendien, Forschungsstipendien für Studienaufenthalte österreichischen Universitäten Monatliche Stipendienrate 1250 € Evtl. Reisekostenzuschuss: 1000 € Mobilitätszuschuss (nur ab 3 Monate Aufenthalt für PostDoc): 600 €
<i>Voraussetzungen:</i>	Bewerben können sich überdurchschnittlich qualifizierte Personen, die sich schwerpunktmäßig mit Österreich bezogenen historischen oder historiografischen Themen - Zusage einer/eines habilitierten Lehrenden an einer österreichischen Zielinstitution über die wissenschaftliche Betreuung - Nachweis einer Lehrverpflichtung/ einer Anstellung an einer Hochschule (Personen ohne Anstellung oder ohne Lehrerfahrungen werden auf die Ernst-Mach-Stipendien gewiesen) - Wissenschaftliches Exposé und Bibliographie zum Forschungsvorhaben in Österreich
<i>Bewerbungsfrist:</i>	1. 3. und 15. 9.
<i>Links:</i>	Überblick: https://grants.at/de/?=MTg0ODZfMTk1NjZfMjA= Kontakt: katharina.cepak@oead.at

7. DOC [Doktorand/inn/enprogramm der Österreichischen Akademie der Wissenschaften]

<i>Inhalt:</i>	Gesamtes Doktorats- oder PhD-Studium an einer österreichischen Universität aus allen Bereichen
<i>Zielgruppe:</i>	hoch qualifizierte Dissertant/innen
<i>Dauer:</i>	24/30/36 Monate
<i>ort:</i>	an allen österreichischen Universitäten
<i>Stipendium:</i>	Jährliche Stipendienleistung: 38.000 € (brutto), zusätzlich max. 500 € jährlich für Reisekosten, Jährlicher Zuschuss für Kinderbetreuung: bis max. 1900 €
<i>Voraussetzungen:</i>	- keine Altersgrenze - max. 2 Jahre seit Abschluss des Diplom- oder Masterstudiums (Stichtag ist der 1. Jänner des Jahres der Einreichung), - Berechtigung für den Eintritt in ein Doktorats- oder PhD-Studium - Proposal vorlegen, Dissertation an einer Uni in Österreich durchführen
<i>Bewerbungsfrist:</i>	10.08. - 15.09.
<i>Weitere Infos:</i>	Überblick: https://stipendien.oeaw.ac.at/stipendien/doc/ Kontakt: stipref@oeaw.ac.at

8. Franz Werfel-Stipendium für junge Universitätslehrer/innen der deutschen Sprache und österreichischen Literatur

- Inhalt:* Werfel-Stipendiat/innen können als Gastforscher/innen an Instituten arbeiten und Spezialstudien in Bibliotheken, Archiven oder an Forschungseinrichtungen durchführen.
- Zielgruppe:* Junge Universitätslehrende aus Geisteswissenschaften (Sprach- und Literaturwissenschaften), die sich schwerpunktmäßig mit österreichischer Literatur befassen.
- Dauer:* 4-9 Monate. Im Falle des erfolgreichen Verlaufs der Forschungstätigkeit kann das Stipendium über Antrag verlängert werden (Gesamtdauer 18 Monate)
- Ort:* an allen österreichischen Universitäten
- Stipendium:* monatlich 1250 €
+ Reisekosten max. 1000 €
+ monatlicher Mobilitätzuschuss bis zu 600 Euro (für Post-Docs ab 3 Monaten bei Aufenthalten)
+ Unterstützung bei Vermittlung von Unterkunft & Versicherung
 Studienbeitrag kann auf Antrag an der Uni erlassen werden
- Voraussetzungen:*
- Universitätslehrende
 - Schwerpunkt: Österreichische Literatur
 - Keine Altersgrenze
 - 6 Monate vor Stipendienantritt sollen Stipendiat*innen nicht in Österreich geforscht/studiert/ wissenschaftlich gearbeitet haben.
- Auswahlverfahren:*
- Formalprüfung
 - Prüfung der Plausibilität
 - Prüfung und Bewertung durch Fachgutachter*innen
 - Auswahlinterviews
 - Letztentscheidung
- Bedingungen während des Studiums*
- Keine Nebenbeschäftigung
 - Anwesenheit am Studienort
 - Aufnahmebedingungen der Hochschule gelten
- Bewerbungsfrist:* 1. März/ 15. September

Dokumente: 2 Empfehlungsschreiben von Uni-Lehrenden, Zusage der Zieluniversität, Liste der LVs, Reisepasskopie, Kopie der Abschlusszeugnisse, Publikationsliste,

Weitere Infos: <https://grants.at/de/>

Kontakt: teresa.karamat@oead.at

9. Reisestipendium für literarische Übersetzer/innen

<i>Inhalt:</i>	Zuschuss zu Reise- und Lebenshaltungskosten bei Österreich-Aufhalten ausländischen Übersetzer/innen
<i>Zielgruppe:</i>	ausländische Übersetzer/innen
<i>Dauer:</i>	max. 3 Monate
<i>Ort:</i>	Österreich
<i>Stipendium:</i>	monatlich max. 1500 €
<i>Dokumente:</i>	Projektbeschreibung, Lebenslauf, Publikationsverzeichnis, 30 A4-Seiten Textproben beziehungsweise 20 A4-Seiten Übersetzungsproben und Originaltext, detaillierte Kalkulation, Arbeits- und Zeitplan Termin: laufend
<i>Link:</i>	https://www.bmkoes.gv.at/Kunst-und-Kultur/

10. Übersetzungskostenzuschuss

<i>Inhalt:</i>	Übersetzung der Werke vor allem zeitgenössischer österreichischer Autor/innen im Bereich Belletristik in eine Fremdsprache.
<i>Zielgruppe:</i>	Qualifizierte Übersetzer/innen; Einreichung durch den ausländischen Verlag
<i>Stipendium:</i>	Teilfinanzierung
<i>Dokumente:</i>	Projektbeschreibung, detaillierte Kalkulation, Anbote, Finanzierungsplan unter Anführung von allen beantragten beziehungsweise zugesagten Mitteln anderer (öffentlicher) Stellen, sonstigem Sponsoring und allfälligen Eigenmitteln, Lebenslauf und Werkverzeichnis der beziehungsweise des Übersetzenden, 20 A4-Seiten Übersetzungsproben, Originaltext, Kopie des Lizenz- und des Übersetzungsvertrags
<i>Kriterien:</i>	Einreichung durch den ausländischen Verlag, Qualität der literarischen Übersetzung, Qualität und Professionalität der Arbeit des Verlags, Berücksichtigung von Maßnahmen im Bereich Fair Pay, Berücksichtigung der Diversität der Beteiligten
<i>Link:</i>	https://www.bmkoes.gv.at/

11. Übersetzungsprämie

<i>Inhalt:</i>	Auszeichnung besonders gelungener Übersetzungen österreichischer belletristischer Literatur (vor allem Werke lebender Autor/innen) in eine Fremdsprache.
<i>Zielgruppe:</i>	Qualifizierte Übersetzerinnen und Übersetzer
<i>Stipendium:</i>	500 €, 1000 €, 1500 €, 2000 € oder 2500 €
<i>Voraussetzungen:</i>	<ul style="list-style-type: none">- publizierte Übersetzung (maximal 5 Jahre alt)- Originalausgabe- Stammdaten des Übersetzenden, Lebenslauf, Verzeichnis der bisherigen literarischen Übersetzungen
<i>Bewerbungsfrist:</i>	31. Juli
<i>Link:</i>	bmkoes.gv.at

12. Bildingship Arbeitsstipendium für junge Künstler*innen

Inhalt: Einen Atelierplatz im bilding mit der eigenen Kunst bespielen, sowie im Ausmaß einer geringfügigen Anstellung (maximal 450€ bei ca. 10 Wochenstunden) im bilding-Werkstättenbetrieb mitarbeiten

Zielgruppe: junge KünstlerInnen bis 33 Jahre

Dauer: Ein halbes (optional verlängerbar) Jahr: Juli - Februar

Ort: bilding Kunst- und Architekturwerkstatt für Kinder und Jugendliche
Innsbruck/ Österreich

Stipendium:

- Kostenlose Unterkunft in Innsbruck.
- Teilzeitbeschäftigung (maximal 450 € pro Monat).
- Alle anderen Lebenshaltungskosten werden von den Künstlern selbst getragen.
- Die Künstler*innen haben für ihre eigene Arbeit uneingeschränkten Zugang zur Bilding-Werkstatt sowie zu den großzügigen Außenanlagen. Auch Material und Werkstattausrüstung vor Ort sind vorhanden.

Voraussetzungen: Künstlerinnen und Künstler aus den Bereichen Kunst und Architektur mit Sprachkenntnissen in Deutsch und/oder Englisch, mit Interesse an künstlerischer Zusammenarbeit mit Kindern und Jugendlichen bis 33 Jahre.

Bewerbungsfrist: 4. April

Link: <https://www.bilding.at/bildingship-call-for-submissions/>

13. ESPRIT – Karriereförderung für Postdocs

- Inhalt:* an einer österreichischen Forschungsstätte ein eigenständiges Forschungsprojekt durchführen
- Zielgruppe:* hoch qualifizierte Postdocs aller Fachdisziplinen am Beginn ihrer wissenschaftlichen Karriere
- Dauer:* 36 Monate (nicht verlängerbar)
- Ort:* Forschungsstätte in Österreich
- Stipendium:*
- Gehalt für die Projektleitung
 - projektspezifische Kosten: 15.000 EUR pro Jahr (Pauschale) bzw. bis zu maximal 25.000,00 EUR pro Jahr (mit Begründung beantragbar)
- Voraussetzungen:*
- abgeschlossenes Doktorat, das zum Zeitpunkt der Antragstellung nicht mehr als fünf Jahre zurückliegt
 - internationale wissenschaftliche Publikationen
 - MentorIn, der/die den/die ProjektleiterIn in seiner/ihrer wissenschaftlichen und persönlichen Karriereentwicklung unterstützt
- Bewerbungsfrist:* Laufend, keine Einreichfrist
- Link:* <https://www.fwf.ac.at/de/forschungsfoerderung/fwf-programme/esprit-programm>
- Dr. Barbara Zimmermann
- Kontakt:* barbara.zimmermann@fwf.ac.at

